

Biblioteka Jagiellońska  
Kraków

עבןאמקנאם-פריז  
ט נומער 20 גרעסן.  
טורעם פון רעדאקציע און שטיבלעכע שטיצע:  
Częstochowa, Aleja 6. telefon 201.

פרייטאג, ל' ניסן פ' תזריע ומצורע. תרפ"ח. ריכט צינדען 6.27

די פערואלסונג פון  
משענעם מאכאווער באנד ספולדזיעלעשי  
מיט בעגר. האמוניקען

יעהרליכע אלגעטמיינע פערזאמלונג  
פון די מיטגלידער פון דער באַנק

קומט פאר זונטאג דעם 22 אפריל 3 נאכט. אין פייערדעשער-זאל סטראוואטשקע 23  
 מאג-ארדנונג: (1) ערשטונג. (2) האהל פון א פרעזידיום. (3) פערלעצן דעם פרעזענטל פון דער פארייכער מלג-הנער  
 סטראוואטש. (4) סטראוואטש און בעסטעשונען דעם בעריכט מארין פערמאטשע-וואר 1927 און דאס צומילען דעם ריז. (5)  
 אונטער דעם בירושם מארין היירושטאטליכע וואר 1928. (6) העכערן דעם פאר. (7) בעלשטישען די גרעניץ פון  
 העכסטען קערטל דער א מיטלער (1200 ול). (8) בעלשטישען די העכסטע פערליטאנג-סומע העלעך די באטן קען  
 פון אויף ויד. (9) האהלען אויפן פירן די אבסארגעטע פמלייכער פערמאטשע-וואר. (10) אויפליכטע-דאט:  
 ח"ה ה'תרש"א. ד"ה נחלער און נ. קטון. (10) פערמאטשע-וואר.

# זאָר, װאָר טאָ

**מ. שריינב**

יוד-על-עם  
בר-מ-צוה

אכטונג! סאָנאווייץ-בענדין, וואסא, מאָנטאָג-שטאַדט-טעאטער, דינסטאג, מיטוואך-זעאטער, נאָוואַששי-נאָסטראָלען.

צו דער פערלאבונג פון אונזער פריינד

צו דער פערלאבונג פון אוועק פריינד  
**משה פיערמאן** מיט פֿרל. **אדערע אדרער**  
 הינטשן א הארציגען מול טוב  
 האָרט נאָכדערמאָן, דוד און יעקב  
 ענגעל, מקננד פונקעלשטיין, האָרט  
 גליקסמאן און אברהם דאָנצינער.

Z okazji zaręczyn  
p. ABELI ABLERÓWNY z p. MAURCYM FAJERMANEM  
składają serdeczne życzenia  
KOLEDZY BIUROWI.

צו דער פערלעכונג פון אונזער פריינד משה פֿערמאן מיט פֿרל.  
אדעקאט אדדער גרעמולירען און היינשען פֿיר גליק.  
פאמיליע טיבערג.

**עם ווערמ געזוכט**  
אין מאנסיקס-קאמפאניעס א. שומאכער פארשטע אלעס.

געזשטערן  
מרדכי יאסקער  
תנאים געשריבען  
משענעמאטא, 1טן אפריל 1928.

ספר לכתובת מן אונגער וזהו און בודער מרדכי יאסקער  
ל מרגענשטערן חנשען א הקרלובען פול-טוב און  
מוטער און געשחיסטער יאסקעל.  
שונאנער מיטלעוויטש און פריי.

ער פארשטאנד פון אונזער מאכער און שוועמער  
מארגענשמערן מיט ה' מרדכי יאססקער  
פארצולייגן זיין-האנט און א ביהענדל צוקומעם  
עלטערן, ברודער, שוועסטער און שוואגער.

11  
 12  
 13  
 14  
 15  
 16  
 17  
 18  
 19  
 20  
 21  
 22  
 23  
 24  
 25  
 26  
 27  
 28  
 29  
 30  
 31  
 32  
 33  
 34  
 35  
 36  
 37  
 38  
 39  
 40  
 41  
 42  
 43  
 44  
 45  
 46  
 47  
 48  
 49  
 50  
 51  
 52  
 53  
 54  
 55  
 56  
 57  
 58  
 59  
 60  
 61  
 62  
 63  
 64  
 65  
 66  
 67  
 68  
 69  
 70  
 71  
 72  
 73  
 74  
 75  
 76  
 77  
 78  
 79  
 80  
 81  
 82  
 83  
 84  
 85  
 86  
 87  
 88  
 89  
 90  
 91  
 92  
 93  
 94  
 95  
 96  
 97  
 98  
 99  
 100  
 101  
 102  
 103  
 104  
 105  
 106  
 107  
 108  
 109  
 110  
 111  
 112  
 113  
 114  
 115  
 116  
 117  
 118  
 119  
 120  
 121  
 122  
 123  
 124  
 125  
 126  
 127  
 128  
 129  
 130  
 131  
 132  
 133  
 134  
 135  
 136  
 137  
 138  
 139  
 140  
 141  
 142  
 143  
 144  
 145  
 146  
 147  
 148  
 149  
 150  
 151  
 152  
 153  
 154  
 155  
 156  
 157  
 158  
 159  
 160  
 161  
 162  
 163  
 164  
 165  
 166  
 167  
 168  
 169  
 170  
 171  
 172  
 173  
 174  
 175  
 176  
 177  
 178  
 179  
 180  
 181  
 182  
 183  
 184  
 185  
 186  
 187  
 188  
 189  
 190  
 191  
 192  
 193  
 194  
 195  
 196  
 197  
 198  
 199  
 200  
 201  
 202  
 203  
 204  
 205  
 206  
 207  
 208  
 209  
 210  
 211  
 212  
 213  
 214  
 215  
 216  
 217  
 218  
 219  
 220  
 221  
 222  
 223  
 224  
 225  
 226  
 227  
 228  
 229  
 230  
 231  
 232  
 233  
 234  
 235  
 236  
 237  
 238  
 239  
 240  
 241  
 242  
 243  
 244  
 245  
 246  
 247  
 248  
 249  
 250  
 251  
 252  
 253  
 254  
 255  
 256  
 257  
 258  
 259  
 260  
 261  
 262  
 263  
 264  
 265  
 266  
 267  
 268  
 269  
 270  
 271  
 272  
 273  
 274  
 275  
 276  
 277  
 278  
 279  
 280  
 281  
 282  
 283  
 284  
 285  
 286  
 287  
 288  
 289  
 290  
 291  
 292  
 293  
 294  
 295  
 296  
 297  
 298  
 299  
 300  
 301  
 302  
 303  
 304  
 305  
 306  
 307  
 308  
 309  
 310  
 311  
 312  
 313  
 314  
 315  
 316  
 317  
 318  
 319  
 320  
 321  
 322  
 323  
 324  
 325  
 326  
 327  
 328  
 329  
 330  
 331  
 332  
 333  
 334  
 335  
 336  
 337  
 338  
 339  
 340  
 341  
 342  
 343  
 344  
 345  
 346  
 347  
 348  
 349  
 350  
 351  
 352  
 353  
 354  
 355  
 356  
 357  
 358  
 359  
 360  
 361  
 362  
 363  
 364  
 365  
 366  
 367  
 368  
 369  
 370  
 371  
 372  
 373  
 374  
 375  
 376  
 377  
 378  
 379  
 380  
 381  
 382  
 383  
 384  
 385  
 386  
 387  
 388  
 389  
 390  
 391  
 392  
 393  
 394  
 395  
 396  
 397  
 398  
 399  
 400  
 401  
 402  
 403  
 404  
 405  
 406  
 407  
 408  
 409  
 410  
 411  
 412  
 413  
 414  
 415  
 416  
 417  
 418  
 419  
 420  
 421  
 422  
 423  
 424  
 425  
 426  
 427  
 428  
 429  
 430  
 431  
 432  
 433  
 434  
 435  
 436  
 437  
 438  
 439  
 440  
 441  
 442  
 443  
 444  
 445  
 446  
 447  
 448  
 449  
 450  
 451  
 452  
 453  
 454  
 455  
 456  
 457  
 458  
 459  
 460  
 461  
 462  
 463  
 464  
 465  
 466  
 467  
 468  
 469  
 470  
 471  
 472  
 473  
 474  
 475  
 476  
 477  
 478  
 479  
 480  
 481  
 482  
 483  
 484  
 485  
 486  
 487  
 488  
 489  
 490  
 491  
 492  
 493  
 494  
 495  
 496  
 497  
 498  
 499  
 500  
 501  
 502  
 503  
 504  
 505  
 506  
 507  
 508  
 509  
 510  
 511  
 512  
 513  
 514  
 515  
 516  
 517  
 518  
 519  
 520  
 521  
 522  
 523  
 524  
 525  
 526  
 527  
 528  
 529  
 530  
 531  
 532  
 533

ז' היער מיט אן די געפירדער פאטאק אונטער די פירם  
 זעהנע" אין מאלעבאנדו נעכטן בענדין. אן  
 זונדאריגע וואס קערט אויסגעארבעט אין ווער פאבר  
 דעם נאמען **פאטאקאנא** איז בהשער נמור ע  
 ער אונזער אויפזיכט אין עס איז דארין קען שום הש  
 עס מענען עסען אמילו היראים והחורים אין  
 שיגע וואו צו מילכיגע מאכלים אהן שום גאכדעקונג  
 ז' לחודש ניסן תרפ"ח פה בענדין.

חנוך צבי הכהן לשמין אב"ד דפה  
יהושע דומ"צ  
דן יצחק דומ"צ  
חנוך דוד מנ"ל דומ"צ

**ג'שונג ציטליסטען!**  
 יסקעציע ב'ים יורישען מורג-און ספאָרט - ער  
 דער (אויך געזעצט) אויף דער אויסערנעגעחליבער  
**מיינטער פערזאמלונג**  
 ונטאג דעם 22 ד. ה. 4 נאכטאג  
 אדאוו 20.

ZADAJCIE WSZĘDZIE

SWIATOWEJ MARKI

PEPEGE

POLSKI PRZEMYSŁ GUMOWY T.A.W GRUDZIĄDZU.





SPORTOWEGO  
LUDOWEGO  
TENISOWEGO

OBUWIA

TANIE-TRWAŁE-ELEGANCKIE

iOPON DO ROWERÓW

Ceny detaliczne.

OBUWIE LUDOWE Z PRZYSZYWANĄ PODESZWĄ №35-41 zł 5.40.

OBUWIE SPORTOWE Z PRZYKLEJONĄ PODESZWĄ №35-41 " 6.50.



— I. —

דער גרויס-הונד האט זיך אָפּ-  
 נישט געקלויבט און געזאגט: דאס איז  
 א העקצוגאנץ. מאַכער העלמע מיין  
 פלימער האט געשאנען און צו הע-  
 מען קען זיך געהערן. אויב נישט צום  
 מעכטענען פלימער.  
 א העקצוגאנצן-וואג-האט דער פלי-  
 מער געזאגט: דאס איז א העקצוגאנץ.



קאחסקי: ה' פּיעטראַהאָסקי פון דער  
סערהאליטונג (אנורה), און ה' פּיעטרא-  
קאחסקי פון ראט (אונגאַרענישער)  
פון דערמאנט אלעס האט פון דעם  
טאטלענען "יסור התורה" חרף אין  
העלבען בירע האט פּיעטראַהאָסקי.

לסוף חלש ה' וילצורצני עס.  
לכע שארען הערער זאגנדיג אז  
ער האט דאס זיכענע געדין, און  
אויב נאכעס וויל נישט לאזען קומען צו  
פארשטיינדיג און דער פראגע פאלט  
דו גאנצען הערענדיג פארשטיינדיג.  
דו האט זענען געזען, ער איז טאט  
אויף, (יודי התורה) און אויף, פשוטי  
היה"ט ער געשפאטעט אויף אלעס שוין  
וין פארשטיינדיג ואל אויסגעלערט פארשטיינדיג.  
עס האט זיך אויסגעלערט פארשטיינדיג.  
פארשטיינדיג: פארשטיינדיג, פארשטיינדיג, וילצור-  
צני, פארשטיינדיג, פארשטיינדיג און קען  
פאר, פארשטיינדיג, פארשטיינדיג און דער  
פארשטיינדיג, און עס האט געשלאסען צו  
הערענדיג וויל צו דער פארשטיינדיג אז  
וואל אויך אויסגעלערט 5 פארשטיינדיג  
פארשטיינדיג רב און דער פארשטיינדיג וואל  
לען פארשטיינדיג 4 פארשטיינדיג און דער  
פארשטיינדיג, און פארשטיינדיג וואל פארשטיינדיג צו  
דער פארשטיינדיג פארשטיינדיג.  
פארשטיינדיג פארשטיינדיג דו וואל פארשטיינדיג.  
הערענדיג דער עס פארשטיינדיג פארשטיינדיג  
נאך פארשטיינדיג פארשטיינדיג און און.  
דער פארשטיינדיג.

הען מען דערמאנט די פאזיציע הרת  
זאגט ה' קרימלן אז דערש פארשט נישט  
אויז ווי מען דארף. מען הערט נישט  
פון אירן נעם זאכען האט מען פראג-  
נירט פון ציט צו ציט, און אלעס איז  
אין בעסערן שטונדען, אויב מען העט  
שאפען א חדר העט דאס חידק ווען  
אין נאמען, אין העט די נאמען נישט  
אונז הייסען פאר דאס אלע.  
עס קומט צו א שאלען הערער-  
אויספארשט צווישען די בעדע פערער-

פרגם סדאמיטש ואנט אומפן דארף  
בעפער אונגעפן שרנט צו האבען א  
וועהרונגע השגחה אונזער די עקזיסטי-  
רענדע חדרים, אז ווי ואלען נישט ווין  
הפער, א שוואם — וואנט דער רעד-  
נער — פון האבען, קבלה' צו שחטן  
א עוף, און דאס מלמדים שחטן אפ  
הונדערטער יורישע קינדער, ווען שום  
קבלה, וועל צו הערען א מלמד דארף  
מען נישט האבען קען שום קאטליג-  
קאציעס, נאר דער עס וויל הערען א  
מלמד, מען דארף דארנאכער שאפען א  
משויה עטלעכער ואל שפען די השגחה  
אונזער אלע חדרים, וואו היינט  
פערהאנען א משויה אויף פער  
פלעש.

עס געמזן נאך דאס הארם הענען  
דער פראנץ דו פרנסים האָנעל און  
דיאלאגסקי העלבע זענען פאר'ן רע-  
אליוירען דעם בעשלוס, דאָנענען פרנס  
פּיעטראַהעסקי (אונגאַרשטישע) און  
פאַר טעלענען.  
דער פּאָרווענדרער ערקלערט אַ  
האַפּטקא אױף 10 מױנאָ פּרױד פּרנסים  
וועלען זיך קענען בערעמען, און נאָך  
דער בערעמונג שטעלמ דער פּאָרוו-  
ענדרער די פּראָנץ צום אָנשטאָמונג  
און עס האָרט אַנשטאָמונג בעלשאַסען  
אָנצונעמען שריט הענען רעליגיוזען  
רעם בעשלוס און צונעמען אַ מורח-  
הוראה פּר אונז און שפּאַרט.

[illegible]

מרעקס העקטלעך גיט צו אים מ'אין  
 אינגעלשטען א מעסטוראל פים 1250  
 אונטערשוועטן אין הונט בעלי-בתים  
 העלצט גיבען זאגער אויף א קטנר-  
 דאט שלם מויז, אַבער פאָרלייגט און  
 נאָך פֿרויאַצט צו רעדן הענצן  
 קטנורעטען, העל קורט כל דארף  
 הער דאט אָנעמען און פֿינגיט אויב  
 מען זאל דעם בעשלים הענצן א מידה-  
 חוראה טורכטיהרען, און דאן דארף  
 מען זיך הענדען אין פֿונקטעריום  
 הענצן א בעשטעניונג, און ערשט  
 נאָך דער אינשטאָלונג פֿון פֿונקטער-  
 יום פֿון ערעקעטליכט הערען א  
 באַקורט, און דאן קומען פֿאַר דן-  
 טהעלען פֿון דאָנגעלשטענע קטנ-  
 יודאטען, ער געט דעריבער אים דן  
 פֿרעם נאָלען זיך הענצן דער עצם  
 פֿרענע טרויפֿאָנען.

די דאָזיגע פראַנץ רופט שוין  
קורצע דיפּקומיע, פֿרעם וולבערער  
האלטט אז אַזוי'ן זיך דער דאט האט און  
פֿרענצוס שוין די זאך אָנגענומען, און  
שוין דאס צעשטע יאָהר זי עס זיכער  
אין בורזשעס פֿרענצוסעלעס א סאָפּ  
דער א נאָכעם שווע-היראדא, דאָרף מען  
די זאך שוין מער נישט אַבלענצן,  
נאר ווען נאָמען דאס צו רעטלירען,  
דאָנאָנען פֿינעם ווענקעלשטען אָנעם זי  
שוין זי אַהערט זיך אין שטאָרט אַז  
דאָס צונאָמען ווען קען אַרויסרופֿען  
א פֿעלדקא, הילף פֿאַרשירענע ריכטונגען

פרנס פאָנעל ואָנט צומשענסמאַכט  
אין אויפ'ן נעבישע פון חינוך פיעל  
הונדערטטעלונג, טפילו פון די קלענ-  
סטע יודישע קהלות, וואָנאר דאָס חר-  
די, "יודי התורה" האָט אָן דאָס נאָהאָט  
נעשאַפֿען נאָדארען האָט געשטאַנען-  
קעגן עקזיסטירען, ער איז אַרײַן פֿאַר-  
שלאָס פון שאַפֿען אַ שטאַטוט חרדי,  
אַבער ער דערמאָנט דאָס ער האָט  
נאָך דאָמאָלס צוגעגעבן אַ דער  
פֿאַנגראָס פון דעם חרדי פֿון ווען דער  
וועלכער פֿון אָן די "יודי התורה"  
חרדים, העלכע האָבען אַנגעשליסן  
גישט קען פֿאַרענעלען פֿאַנגראָס אַר-  
למדי מורש, בלויז דאָס האָט זי האָ-

געבער פונם זילבערבערג צו פארטן-  
לורען זיין פארשלאגן, און ער זאגט, אז  
דער ראש האט אים זיין זיכער צום זאגן-  
נאמען זיין פארשלאגן פריגעזאמעלען  
אין בירושלם א סומע פון 10 טויז.  
אלמאסע אלס פאר צו שטעלן א שטאט  
רמש חדר.

פרנס וילבערפערט וואָנט טו מ'איז  
די העכסטע ציט אַנצוהויבן אַרייַך  
צוהיירען דעם געשלוס, ברו דאס חדר  
זאל קענען אויפ'ן חנומער אַהויבען  
צו אונזערער. גיט אלץ פּעלקער —  
וואָנט דער קענער — און דאס טול-  
העזען אַנצוהערשטען דער רעגירונג  
און ביי אונז ווילט אין דעם העכער.

דאנק = פריעה

און בעזונדער אונזער טעמען דאנק  
און אלמוג די טעכנישע ליטעראטור  
דער קיד פאר זייער אונערמירליכער  
הילף.

מור ראנקסן אהר אלץ פון סטעטען  
וועלכערשען הארץ פאר'ן שטעטל אונז  
א העכסטע יום-טוב-שטעמונג און האבן-  
שען אהר גליק און ערפאלג אין אהער-  
העמערינגער ארבעט.

ס'ט אבסונג  
 יודישע וועלכער פון 74 ס. א.  
 אין לובלינע.

[illegible]

יום=טוב דינעם.

נאך צון קלענגעסט חול איר פער-  
ציעלענע הענען דעם פערנאמענעם  
וויס-טוב און נישט אזוי העלען פער-  
נאמענעם וויס-טוב בכלל, נאך העלען  
פער זעלנער-קור און נישט אזוי העלען  
פער זעלנער-קור אין אלגעמיין, גאר  
העלען דעם לעצטען מאן וויס-טוב, מען  
עס איז צונענערט געשערען א מיטען  
פאר די הויכע מיליטערישע קראפט-  
צווייטע בעסטעס, פאר די ראשי הקהל  
מיט'ן רב בראש, אויך די דערנאכט-  
רען פון משענעסאכענער ציטונג און  
עקספרעס, עס און אויך אינגעלעך  
געשערען אונזער בעקאנטער ווינער ה'  
שמיירט, העלענער האט געפאלט דעם  
עולם מיט פערשידענע פיליזאפע  
אויס פאלקס-לייזער, מיט אמת הארט  
עס און העלען געשערען, די גאס פאר  
דער קור און פאר מיט געניינען העל-  
צע האבען זיך רוקא געשעלט שריי-  
קריגען אינעמאנגען, נאך סתם עס איז  
געשען א שווערע העלען זע געבליבען  
אין דרויסען און האבען מקטא געשען  
וערען איבער, האט האט געהאט די  
זכיה נאך שריינענדיגען, אינער פער-  
שטעהט דאך סתם, אז איך בין גע-  
שען פון די גלעקליכע האט העלען יא  
שרען אינגעלעך און איך האב מיט  
הען אינגען אלעס געזעהן.

מִי הָיָה שִׁשְׁעוֹ וְעֵצוֹ נִגְזַרְסָּם אִיבֶר  
 הַנִּדְרָסִם סֶלְרָאִסָּם אִין הֶבְעָן נֶעֱמִי  
 עַם דִּין וִים מִוֹבִ'רִינֶם מִכְלִים אִין בֵּל  
 שֶׁ מִפְּעִיֶל-עֶדְרָסָּם מִיִּם וְעֵצוֹ נֶעֱ-  
 וָפָן דִּין הִיכְנֶסְמֶלְסָּם גֶּעֶסֶם אִין  
 הֶבְעָן פֶּרֶדְרוֹכֶם שֶׁ מִיִּם יִדְרִישָׁם  
 מִכְלִים, מִיִּם קֶעֱטָן אִרְיִיִּשְׁרָאֵל חֲזָן,  
 נֶהֱאָסָּם צִיבֶלְעָם, פֶּעֶסֶס מִנְדְּרֶלְעָם

האם יענין נעקסטן ראמקען די מען  
שהיט מ'זיין זייער פערבלענדענדיג הא-  
בען נעמט ארויסלעזן שבעה מדור  
נהלים, דאס איז נאכען זייער ליטע-  
רונג און אין דער היינטיגסטער מען  
אנערקענען אז דער דעלעגאט מ'זיין עני-  
גמאר העלכער איז נעקסטן מען מ'זיין  
מאכט ארויסלעזן די פערבלענדענדיג-  
סטע העלכער האט ערמולט עהליך  
זיין הייליגע מיינונג...

דער וואַנדערענדער צירק.

איהר האם שוין ספתא נישט אים-  
פאל בעזום דו חטרתענינע צורען  
און איהר האם נעזעחן פערשידענע  
קינצען-מאכער חי' זי ברעכען זיך און  
מאכען קאושעלעכעס, איך העל אים  
דעצעדעלען פון א מאדערנעס האנד-  
דעקארען צירק, האם שרמ נישט אז  
איהר זאגט איהם קומען בעזונדער נאר  
דער צירק קומט צו אים און שטוב  
ארים.

רעם הערינגען יום-טוב וועגענדן מיט  
מען בני בית און הנאה האבענדיג פון  
די ווע-מובלינגע מאכלים עפענט ויך  
די מחור און עס קומט ארצן צו לוי-  
פען א ווינגערמאן פון א יאהר 8—6  
און נישט א געשריט נישט א הויך קול  
שאנהען פונעםהא איה און אהרער  
און קוק ויך ארום מאכט ער עטליכע  
קאזשעלעכעס און נעכטס ויך אין דריי-  
ען, שטעלט ער אויף'ן קאפ און נישט  
צו שרינגן שריבער איהער'ן נישט גלח'ע  
אויף דער שטנק שרייב און בעד  
שרעב, מאכט נאך עטלעכע פאקופען  
שעקער צאפט ער שרעב דאס הוטעל  
קומט צו צו מיר, שעקער צו מען  
הייב, צו מען קליין מעכעמערל אז מיר  
ואלען אויס שרינגערפארן עטלעכע  
גראסען. מיר האבען איהם געשורדנ'ן  
געגעבען אז מיר וואלען איהם פאר  
הערען, אנדערש האבען מיר פאר  
געהאט ער וואל אונז נישט קומט-  
בען קיין שרינגען.  
מיט איהן שרינגען האט ער געעפענט  
אם לענסטער און ארויסגעשרינגען

ישראל הילץן זי רעטענדיג, אין עס  
איז דא אזא חברה האט און פער-  
שערט אין גענצען כבוד הארץ און  
איהר הייז-ווייז-האט און געלעבט שי-  
קען זיי ארויס שלחים אונזער דער  
גאנצער העלט, האט עס געזען נאך  
פארהאט די פערזענלעכע שטעלעך  
פון ישראל כרי זי אונזערע-  
געגענען תחת כנפי השכינה, אט אזא  
שליח איז געקומען צו אונז ער מענט-  
שאפט דעם לעצטע מענטש ווי ס'איז  
האט מכריז ווארען געווען דורך אלע-  
קאפען אין די געסען און דאמאלס האט  
ער העלמען א דרשה געגען ישראלים  
מיט'ן און מיט'ן ישראלים און דער  
עיקר זינגענאט און פאר, אונזער ווי-  
היינט האט זיך נישט געלעבט געלעב  
געגען און איז געקומען מענטשהייט,  
ערן שטעמט אפילו און דעם ערשטען  
און האט ער אונזגעגען פערשטערט  
און העלמען ווי דרשה מחמת זי ווננע  
לעב האט איהם מקבל פנים געגען  
מיט די שוויים פון צוברעכענע געזע-  
לעך און מיט נאך שולעך עהנליכע  
קאמפלעמענטן. נאך דערמאן צומא-  
געניס האט ער שוין נאך געהעלטען  
ווען רעפערט און עס איז געווען אי-  
פערשטעט צו ווערן א געזענען העל-  
פער ארבעט פאר א אירע. ער, דער  
רעפערט און געשטאנען און גערעדט  
רויזע, געלעטען, ער האט דערזעהלען  
אז דאס גליק און דא איהר דער ער  
מען דארף עס נאך געמאכט און אז  
פיר געזען בלינד, ער איז א אויגען-  
דאקטאר און חל אונז געגען די אוי-  
גען אז מיר זאלען דערזעהען די לוב-  
גאנצע און שטערט האט ערזעהן  
פון דער בלינדער טאמער געמאכט א  
צווענדיק האט עס איהם גארנישט  
געמאכט, האט זינגט איהר און דערמאנט  
גאט דער העלענער שלוחות לערם  
ווארעם מיט זיך צוברעך אט דא לונג  
דער גאנצער פאר, אז אלע די עיניגע

אין זיין מיט דער פערער אין  
האנדל און דעם נישט האט אין זאל  
אנהויבען צו פערזעכענען, הארונ דער  
לעצטער וועט טוב און געזען זיין דער  
אין געזעהענישען עס איז דעם היר-  
קליך נישט מיט האט אנצוהויבען, צו  
זאל איה שריבען הענען די אלגעמיינע  
פערזעכענען האט זענען יא פאר-  
קומען אין איה הענען די אלגעמיינע  
פערזעכענען האט זענען נישט פאר-  
געקומען, פערער זאל אין שריבען הע-  
נען די פארלעונגען האט האבען זיך  
געזען הי האבען און הי מען האט  
געהאט א שטיקל אויף האט די  
העלט שטעהט אין אפער זאל אין גאר  
שריבען הענען דעם פרושען הנגער  
האט האט זיך הי-הער זיין פריה  
אפגעשטעלט, איך זיך נאך קענען  
נישט געזען זיין אנגעשטעלט מיט  
אפגעדענען הי דאס זאל און שטיק  
זוילעך דעם האט אין נישט פון האט  
מען הונט אן פריהער, גאר לאין  
ברירה העל איך דער פונען אויפגע-  
בען אהנען קעמפלעך און זאלען פיר  
די אנהויבען געזעהענישען האט כ'העל  
נישט געהענען זי צו פערזעכענען  
פוחל זען, פריהער איה גלויב, עס אונז  
און דעם האט איה זי אונז קומען  
הערער ציט.

ליגע מיסיאן.

זו פיר יידען זענען א אומבילקלעך  
פאלק דאס איז שוין דאָס יוד א  
דער ידוע. נישט בחנם העפען זיך גע-  
שעפען אזוי פאלק חברות, צער בעסן-  
חיים האט חילען אונז ארויסהעלפען  
פון אונזער נויט, מעפען אונז פאר א  
שען נלצך, אבער עס איז אויך פער-  
טאט א חברה און א גאנץ נישקטה-  
דיגע חברה האט חיל נישט ראטעווען  
אונזער קערפער, אז פיר וואלען זיין  
אומגעריקעל פערזאנלעך, נאך זי האבען  
אין זייען אונזערע נשמות, און די  
פערזאנלעכע נשמות פון פאלק









אײַנפֿירן אינאיינעם.

נעריכטס - העזקן אין ווילנע — אן  
רעוולוטאט פון העלפער עס העלען גע-  
שאפען הערען א נאכער מיט שטערמי-  
שע נעריכטען. האט דער, מאניסטראט  
לויט'ן אויפבראג פון פארוואנדערן פאר  
מערדיקאטורע קריג נעריכט אנגענומען.  
שינט אויף אויסצוגעשטעלן א נעקערן  
נען לאקאל פאר דעם דאזיגען נעריכט  
אין איינערעם פון דער שטאדט  
אז לאקאל אויסצוגעשטעלן.

וינדיקע! א שטעלע אין אלע  
נישט אכטענדיג  
קרוי

אין קעולטאט פון דער בעראמער  
און בעשלאסען געווארען צו העכער  
דעם פרייז פון ברויז מיט 7 גראש  
אויפ'ן קילא אויף אן עס וועל קעסט  
78 גראשען א קילא, און 65 פראצענט  
פון ברויז 72 גר. א קילא.  
די מען שמועסט וועל דער רעווינע  
פרייז נישט צופירערענסטעלען די היינ  
בעצער, העלפט דאסאן וואגא מיט  
געשטעלען די בעצערען, און פון  
אין שפארט קען ברויז נישט געקוקט  
ווערען.



